

Germany-Kaiserslautern: Refuse and waste related services

OJ S 206/2015 23/10/2015

Contract notice

Services

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Stadtverwaltung Kaiserslautern

Postal address: Stabsstelle IV.1 Vergabestelle Bau der Stadt Kaiserslautern, Willy-Brandt-Platz
1

Town: Kaiserslautern

Postal code: 67657

Country: Germany

Contact person: Stabsstelle Vergabestelle Bau

For the attention of: Herrn Höffler/Herrn Biehl

E-mail: verg-bau@kaiserslautern.de

Telephone: +49 6313654432

Fax: +49 6313651628

Internet address(es):General address of the contracting authority: www.Kaiserslautern.de**Additional information can be obtained from:**

the abovementioned address

Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:

Official name: Stabsstelle IV.1 – Vergabestelle Bau, der Stadt Kaiserslautern

Postal address: Rathaus Nord, Bau A, Zimmer A016, Lauterstraße 2

Town: Kaiserslautern

Postal code: 67657

Country: Germany

Contact person: Stabsstelle Vergabestelle Bau

For the attention of: Herrn Höffler/Herrn Biehl

E-mail: verg-bau@kaiserslautern.de

Telephone: +49 631365-4432/2481

Fax: +49 6313651628

Internet address: www.Kaiserslautern.de**Tenders or requests to participate must be submitted:** Official name: Stabsstelle IV.1 –
Vergabestelle Bau

Postal address: Rathaus Nord, Bau A, Zimmer A016, Lauterstraße 2

Town: Kaiserslautern

Postal code: 67657

Country: Germany

Contact person: Stabsstelle Vergabestelle Bau

For the attention of: Herrn Höffler/Herrn Biehl

E-mail: verg-bau@kaiserslautern.de

Telephone: +49 631365-4432/2481
Fax: +49 6313651628
Internet address: www.Kaiserslautern.de

I.2. Type of the contracting authority

Body governed by public law

I.3. Main activity

General public services

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority

ASK, Abfallwirtschafts- und Stadtreinigungs-Eigenbetrieb der Stadt Kaiserslautern;
Verwertung von Altpapier und PPK Verkaufsverpackungen – lose Ware – vom 1.1.2016 bis
zum 31.12.2016.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Services

Service category No 16: Sewage and refuse disposal services; sanitation and similar services

Main site or place of performance: 67657 Kaiserslautern.

NUTS code DEB32 Kaiserslautern, Kreisfreie Stadt

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The notice involves a public contract

II.1.4. Information about framework agreement

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

ASK, Abfallwirtschafts- und Stadtreinigungs-Eigenbetrieb der Stadt Kaiserslautern;
Verwertung von Altpapier und PPK Verkaufsverpackungen – lose Ware – vom 1.1.2016 bis
zum 31.12.2016.

II.1.6. CPV code(s)

90500000 Refuse and waste related services, 90511400 Paper collecting services

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

II.1.8. Lots

This contract is divided into lots: no

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

II.2.2. Information about options

Options: yes

Description of options: Die Verlängerung um 1 x 12 Monate ist für das Jahr 2017 vorgesehen.

II.2.3. Information about renewals

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Duration in months: 12 (from the award of the contract)

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

Der Bieter hat folgende Unterlagen auf Anforderung vorzulegen:
aktueller Handelsregisterauszug, inkl. erteilter Vollmachten.

— Genehmigungsbescheid der Verwertungsanlage oder ein Nachweis, dass der erforderliche Genehmigungsbescheid ab Leistungserbringung vorliegt;

— Zertifikat mit allen Anhängen über die Anerkennung als Entsorgungsfachbetrieb nach der Entsorgungsfachbetriebsverordnung (EfbV).

Die Anerkennung muss für die Dauer der Vertragslaufzeit aufrecht erhalten bleiben.

— Vorlage von Referenzen über vergleichbare Leistungen (Verwertung v. 9 000 t Altpapier).

Mit dem Angebot abzugeben:

— Erklärung zum LTTG „Tariftreue“.

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

Siehe III.1.1).

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

III.1.4. Contract performance conditions

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: Siehe III.1.1).

III.2.2. Economic and financial ability

List and brief description of conditions: Siehe III.1.1).

Minimum level(s) of standards possibly required: Siehe III.1.1).

III.2.3. Technical and professional ability

List and brief description of conditions:

Siehe III.1.1).

Minimum level(s) of standards possibly required:

Siehe III.1.1).

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

Execution of the service is reserved to a particular profession: no

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Obligation to indicate the names and professional qualifications of the staff assigned to performing the contract: no

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

Lowest price

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

Submissionsnummer: 3301

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

no

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

Time limit for receipt of requests for documents or for accessing documents: 3.12.2015

Payable documents: yes

Price: 9,00 EUR

Terms and method of payment: Die Firma erhält mit den Ausschreibungsunterlagen eine Rechnung mit Kassenzweck und Bankverbindung zur Überweisung des Unkostenbeitrages. Das Kassenzweck und die Ausschreibungsnummer 3301 sind unbedingt anzugeben.

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

10.12.2015 - 10:00

IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

German.

IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

until: 11.1.2016

IV.3.8. Conditions for opening of tenders

Date: 10.12.2015 - 10:00

Place:

67657 Kaiserslautern, Lauterstraße 2, Rathaus Nord, Bau A, EG, Zimmer A016.

Persons authorised to be present at the opening of tenders: no

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

VI.3. Additional information

II.3) Vertragslaufzeit bzw. Beginn und Ende der Auftragsausführung:

Beginn: 1.1.2016;

Ende: 31.12.2016.

III.1.4) Sonstige besondere Bedingungen an die Auftragsausführung:

Erklärung zum LTTG „Tariftreue“.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Vergabekammer Rheinland-Pfalz

Postal address: Stiftsstr. 9

Town: Mainz

Postal code: 55116

Country: Germany

E-mail: vergabekammer.rlp@mwwlw.rlp.de

Telephone: +49 6131165220

Fax: +49 6131162113

Internet address: www.mwwlw.rlp.de

Body responsible for mediation procedures

Official name: Aufsichts- und Dienstleistungsdirektion Trier (ADD)

Postal address: Willy-Brandt-Platz 3

Town: Trier

Postal code: 52290

Country: Germany

E-mail: poststelle@add.rlp.de

Telephone: +49 65194904

Fax: +49 6519494170

Internet address: www.add.rlp.de

VI.4.2. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures: §§ 101a, 107 GWB.

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Siehe zuständige Stelle für Schlichtungsverfahren

VI.5. Date of dispatch of this notice

12.10.2015